

**Denmark-Kolding: Distribution transformers**  
**OJ S 242/2019 16/12/2019**  
**Contract notice – utilities**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

**Section I: Contracting entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: SERVIA A.m.b.a.

National registration number: 40 53 22 85

Postal address: Kokbjerg 30

Town: Kolding

NUTS code: DK Danmark

Postal code: 6000

Country: Denmark

Contact person: Jesper Pedersen

E-mail: [jesp@servia.dk](mailto:jesp@servia.dk)

Telephone: +45 26883453

**Internet address(es):**

Main address: <https://ewii.com/>

Address of the buyer profile: <https://eu.eu-supply.com/ctm/Company/CompanyInformation/Index/352196>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Dinel A/S

National registration number: 25 70 69 00

Postal address: Knudsminde 10

Town: Odder

NUTS code: DK042 Østjylland

Postal code: 8300

Country: Denmark

Contact person: Jesper Pedersen

E-mail: [jesp@servia.dk](mailto:jesp@servia.dk)

Telephone: +45 26883453

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.dinel.dk/>

**I.1. Name and addresses**

Official name: EI-Net Øst A/S

National registration number: 32 26 84 98

Postal address: Industrivej 1

Town: Rønne

NUTS code: DK014 Bornholm

Postal code: 3700

Country: Denmark

Contact person: Jesper Pedersen

E-mail: [jesp@servia.dk](mailto:jesp@servia.dk)

Telephone: +45 26883453

**Internet address(es):**

Main address: <https://elnetoest.dk/>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Origo Service A/S

National registration number: 32 87 99 34

Postal address: Fåborgvej 44

Town: Svendborg

NUTS code: DK031 Fyn

Postal code: 5700

Country: Denmark

Contact person: Jesper Pedersen

E-mail: [jesp@servia.dk](mailto:jesp@servia.dk)

Telephone: +45 26883453

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.sef.dk/>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Nord Energi Teknik A/S

National registration number: 25 65 74 03

Postal address: Ørstedesvej 2

Town: Hjørring

NUTS code: DK05 Nordjylland

Postal code: 9800

Country: Denmark

Contact person: Jesper Pedersen

E-mail: [jesp@servia.dk](mailto:jesp@servia.dk)

Telephone: +45 26883453

**Internet address(es):**

Main address: <http://nordenergi.dk>

**I.1. Name and addresses**

Official name: TREFOR EI-net A/S

National registration number: 20 80 63 97

Postal address: Kokbjerg 30

Town: Kolding

NUTS code: DK03 Syddanmark

Postal code: 6000

Country: Denmark

Contact person: Jesper Pedersen

E-mail: [jesp@servia.dk](mailto:jesp@servia.dk)

Telephone: +45 26883453

**Internet address(es):**

Main address: <https://trefor.dk/elnet>

**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of

charge, at: [http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance\\_s.asp?PID=258946&B=TREFORVARME\\_OLD](http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance_s.asp?PID=258946&B=TREFORVARME_OLD)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance\\_s.asp?PID=258946&B=TREFORVARME\\_OLD](http://eu.eu-supply.com/app/rfq/rwlenrance_s.asp?PID=258946&B=TREFORVARME_OLD)

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

## I.6. Main activity

Other activity: Kombinerede administrationsserviceydelse

## Section II: Object

---

### II.1. Scope of the procurement

#### II.1.1. Title

Udbud af 10/0,4 kV distributionstransformere

#### II.1.2. Main CPV code

31213200 Distribution transformers

#### II.1.3. Type of contract

Supplies

#### II.1.4. Short description

Udbuddet er et fælles udbud bestående af 5 delaftaler med henholdsvis 5 ordregivere som er følgende: Dinel A/S, EI-Net Øst A/S, Origo Service A/S, Nord Energi Teknik A/S og TREFOR EI-net A/S. Ved nærværende udbud ønsker ordregiver at indhente tilbud på 10/0,4 kV distributionstransformere med option på tilknyttet konsignationslager. 2 yderligere optioner på henholdsvis opbevaring af brugte 10/0,4 kV distributionstransformere samt en servicefunktion omfattende håndtering og reparation af brugte 10/0,4 kV distributionstransformere er tillige tilknyttet delaftale 5. Formålet med indgåelse af delaftalerne er at sikre leverancer af 10/0,4 kV distributionstransformere til nye anlæg og vedligeholdelse af ordregivers forsyningsanlæg.

#### II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 49 800 000,00 DKK

#### II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes  
Tenders may be submitted for all lots

### II.2. Description

#### II.2.1. Title

Delaftale 1 - Udbud af 10/0,4 kV distributionstransformere  
Lot No: 1

#### II.2.2. Additional CPV code(s)

31170000 Transformers

#### II.2.3. Place of performance

NUTS code: DK042 Østjylland  
Main site or place of performance: Ordregivers forsyningsområde.

#### II.2.4. Description of the procurement

Delaftale 1:

- Rammeaftalen omfatter levering af 10/0,4 kV distributionstransformere med option på tilknyttet konsignationslager. Ordregiver er Dinel A/S.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Organisation / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Levering / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Kvalitet og funktionalitet / Weighting: 15 %

Price - Weighting: 55 %

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 19 800 000,00 DKK

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Delaftalen indeholder option på forlængelse i 3 x 12 måneder.

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Der henvises til udbudsbetingelserne.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Delaftalen indeholder option på tilknyttet konsignationslager.

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Der henvises til det samlede udbudsmateriale.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Delaftale 2 - Udbud af 10/0,4 kV distributionstransformere

Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

31170000 Transformers

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DK014 Bornholm

Main site or place of performance: Ordregivers forsyningsområde.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Delaftale 2:

- Rammeaftalen omfatter levering af 10/0,4 kV distributionstransformere med option på tilknyttet konsignationslager. Ordregiver er EI-Net Øst A/S.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Organisation / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Levering / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Kvalitet og funktionalitet / Weighting: 15 %

Price - Weighting: 55 %

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 1 500 000,00 DKK

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Delaftalen indeholder option på forlængelse i 3 x 12 måneder.

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Der henvises til udbudsbetingelserne.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Delaftalen indeholder option på tilknyttet konsignationslager.

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Der henvises til det samlede udbudsmateriale.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Delaftale 3 - Udbud af 10/0,4 kV distributionstransformere

Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

31170000 Transformers

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DK031 Fyn

Main site or place of performance: Ordregivers forsyningsområde.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Delaftale 3:

- Rammeaftalen omfatter levering af 10/0,4 kV distributionstransformere med option på tilknyttet konsignationslager. Ordregiver er Origo Service A/S.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Organisation / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Levering / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Kvalitet og funktionalitet / Weighting: 15 %

Price - Weighting: 55 %

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 1 500 000,00 DKK

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Delaftalen indeholder option på forlængelse i 3 x 12 måneder.

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Der henvises til udbudsbetingelserne.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Delaftalen indeholder option på tilknyttet konsignationslager.

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Der henvises til det samlede udbudsmateriale.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Delaftale 4 - Udbud af 10/0,4 kV distributionstransformere

Lot No: 4

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

31170000 Transformers

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DK05 Nordjylland

Main site or place of performance: Ordregivers forsyningsområde.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Delaftale 4:

- Rammeaftalen omfatter levering af 10/0,4 kV distributionstransformere med option på tilknyttet konsignationslager. Ordregiver er Nord Energi Teknik A/S.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Organisation / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Levering / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Kvalitet og funktionalitet / Weighting: 15 %

Price - Weighting: 55 %

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 9 000 000,00 DKK

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Delaftalen indeholder option på forlængelse i 3 x 12 måneder.

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Der henvises til udbudsbetingelserne.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Delaftalen indeholder option på tilknyttet konsignationslager.

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Der henvises til det samlede udbudsmateriale.

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Delaftale 5 - Udbud af 10/0,4 kV distributionstransformere

Lot No: 5

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

31170000 Transformers

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DK03 Syddanmark

Main site or place of performance: Ordregivers forsyningsområde

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Delaftale 5:

- Rammaaftalen omfatter levering af 10/0,4 kV distributionstransformere med option på tilknyttet konsignationslager samt yderligere 2 optioner henholdsvis indeholdende:  
— opbevaring af ordregivers brugte 10/0,4 kV distributionstransformere,  
— servicefunktion og reparation af ordregivers brugte 10/0,4 kV distributionstransformere.  
Ordregiver er TREFOR EI-net A/S.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Quality criterion - Name: Organisation / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Levering / Weighting: 15 %

Quality criterion - Name: Kvalitet og funktionalitet / Weighting: 15 %

Price - Weighting: 55 %

#### **II.2.6. Estimated value**

Value excluding VAT: 18 000 000,00 DKK

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Delaftalen indeholder option på forlængelse i 3 x 12 måneder.

#### **II.2.9. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

Envisaged minimum number: 3 Maximum number: 5 Objective criteria for choosing the limited number of candidates:

Der henvises til udbudsbetingelserne.

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Delaftalen indeholder option på tilknyttet konsignationslager samt yderligere 2 optioner henholdsvis indeholdende:

— opbevaring af ordregivers brugte 10/0,4 kV distributionstransformere,

— servicefunktion og reparation af ordregivers brugte 10/0,4 kV distributionstransformere.

#### **II.2.12. Information about electronic catalogues**

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

Der henvises til det samlede udbudsmateriale.

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Negotiated procedure with prior call for competition

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 13/01/2020 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Danish

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

Ansøgere opfordres til nøje at gennemlæse det samlede udbudsmateriale.

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Nævnenes Hus, Toldboden 2

Town: Viborg

Postal code: 8800

Country: Denmark

E-mail: [klfu@naevneneshus.dk](mailto:klfu@naevneneshus.dk)

Telephone: +45 35291000

Internet address: <https://erhvervsstyrelsen.dk/klagevejledning-0>

#### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

I henhold til lov om Klagenævnet for Udbud m.v., gælder følgende frister for indgivelse af klage:

Klage over ikke at være blevet udvalgt, skal være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden 20 kalenderdage, jf. lovens § 7, stk. 1, fra dagen efter afsendelse af en underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet udvalgt, når underretningen er ledsaget af en begrundelse for beslutningen i overensstemmelse med lovens § 2, stk. 1, nr. 1, og udbudslovens § 171, stk. 2.

I andre situationer skal klage over udbud, jf. lovens § 7, stk. 2, være indgivet til Klagenævnet for Udbud inden:

- 1) 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort;
- 2) 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte tilbudsgivere om, at en kontrakt baseret på en rammeaftale med genåbning af konkurrencen eller et dynamisk indkøbssystem er indgået, hvis underretningen har angivet en begrundelse for beslutningen;
- 3) 6 måneder efter at ordregiveren har indgået en rammeaftale regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har underrettet de berørte ansøgere og tilbudsgivere, jf. lovens § 2, stk. 2, og udbudslovens § 171, stk. 4;
- 4) 20 kalenderdage regnet fra dagen efter at ordregiveren har meddelt sin beslutning, jf. udbudslovens § 185, stk. 2.

Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om hvorvidt klagen er indgivet i standstill perioden, jf. lovens § 6, stk. 4. I tilfælde hvor klagen ikke er indgivet i standstill perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen, jf. lovens § 12, stk. 1.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

E-mail: [kfst@kfst.dk](mailto:kfst@kfst.dk)

Telephone: +45 41715000

Internet address: <http://www.kfst.dk>

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

11/12/2019